

## CORRECTION A LA BR IFIC 2992

La présente note de BR vise à corriger une erreur survenue lors de la production du fichier ific2992.mdb publié dans la BR IFIC 2992 en date du 21/03/2023, qui a empêché la soumission de commentaires sur la Section spéciale CR/C/4426 MOD-2 concernant le système à satellite USASAT- NGSO- 3D.

Le fichier de la base de données ific2992.mdb a à présent été corrigé et figure dans l'actuelle BR IFIC sous: **2995-DVD\Correction**.

Les Administrations sont priées de bien vouloir soumettre leurs commentaires en utilisant le nouveau fichier ific2992.mdb disponible dans cette BR IFIC

## CORRECTION TO BR IFIC 2992

The purpose of this BR note is to correct an error that occurred in production of the ific2992.mdb published in BR IFIC 2992 dated 21/03/2023 and which prevented submission of comments regarding the Special Section CR/C/4426 MOD-2 of USASAT-NGSO-3D satellite system.

The database ific2992.mdb has now been corrected and is available on the current BR IFIC at the following location: **2995-DVD\Correction**.

Administrations are kindly requested to submit their comments using the new file ific2992.mdb available on this BR IFIC.

## CORRECCIÓN A LA BR IFIC 2992

Esta nota de la BR tiene como finalidad corregir un error ocurrido durante la producción del archivo ific2992.mdb publicado en la BR IFIC 2992 de 21/03/2023, que impedia la presentación de comentarios respecto de la Sección Especial CR/C/4426 MOD-2 para los sistemas de satélites USASAT-NGSO-3D.

La base de datos ific2992.mdb ya se ha corregido y está disponible en la actual BR IFIC en la ubicación: **2995-DVD\Correction**.

Se ruega a las Administraciones que presenten sus comentarios utilizando el nuevo archivo ific2992.mdb disponible en esta BR IFIC.

## 第2992期BR IFIC的更正

本无线电通信局说明旨在更正2023年3月21日公布的第2992期《无线电通信局国际频率信息通报》数据库(ific2992.mdb)制作过程中出现的一个错误，该错误导致无法就有关USASAT-NGSO-3D卫星系统的特节CR/C/4426 MOD-2提交意见。

数据库ifc2992.mdb现已更正，并可在本期BR IFIC获取，位置如下：**2995-DVD\Correction**。

敬请各主管部门使用本期BR IFIC提供的新文件ifc2992.mdb提交各自的意见。

## ИСПРАВЛЕНИЕ К BR IFIC 2992

Цель настоящего примечания БР заключается в исправлении ошибки, допущенной при создании базы данных ific2992.mdb, опубликованной в ИФИК БР № 2992 от 21/03/2023 года, которая воспрепятствовала представлению замечаний в отношении спутниковой системы USASAT- NGSO- 3D, опубликованной в Специальной секции CR/C/4426 MOD-2.

В настоящее время база данных ific2992.mdb исправлена и содержится на данном ИФИК БР в разделе **2995-DVD\Correction**.

Администрациям предлагается представлять свои замечания, используя новый файл ific2992.mdb, содержащийся в данном ИФИК БР.

## تصويب للنشرة BR IFIC 2992

الغرض من هذه الملاحظة لمكتب الاتصالات الراديوية تصويب خطأ وقع في إنتاج قاعدة البيانات ific2992.mdb المنشورة في النشرة الإعلامية الدولية للترددات الصادرة عن مكتب الاتصالات الراديوية (BR IFIC) رقم 2992 وتاريخ 21/03/2023، مما حال دون تقديم تعليقات بشأن القسم الخاص CR/C/4426 MOD-2 المتعلقة بالأنظمة الساتلية USASAT-NGSO-3D.

وقد تم تصويب قاعدة البيانات ific2992.mdb ومتاح الآن في هذه النشرة "BR IFIC" في الموضع التالي: **2995-DVD\Correction** .

ويرجى من الإدارات تقديم تعليقها باستخدام الملف الجديد BR IFIC الوارد في هذه النشرة ific2992.mdb.